



LIMITED WARRANTY

You've always been able to count on the quality and long service life of Pentair products. We use the very best standards of workmanship, materials, and manufacturing processes to deliver value and peace of mind. Please review the Limited Warranty and Extended Warranty terms and the table below for information on coverage length and warranty exceptions for your pool and spa equipment. Pentair offers:

- **LIMITED WARRANTY:** Pentair warrants its products to be free from material and/or workmanship for a period of sixty (60) days
- **EXTENDED WARRANTY:** To receive a product extended warranty (longer than 60 days from the original date of installation), customer must: 1. register their product, 2. provide a copy of sales receipt & 3. the qualified installer's invoice¹ within 60 days of installation. Certain products do not require qualified installation but still require product registration and copy of the sales receipt to receive the extended warranty. See below for details on warranty length and exceptions for residential and commercial applications.
- **TRADEGRADE WARRANTY:** Tradegrade products (identified by footnote "2" in the table below) must be purchased from a retail store (brick and mortar), pool builder or pool service company. If purchased online (via internet) the product will only receive a sixty (60) day limited warranty.

Extended Warranty Coverage for Products

PRODUCT CATEGORY	EXTENDED WARRANTY LENGTH	WARRANTY EXCEPTIONS
Automation Control Systems Equipment	1 Year	SUNTOUCH Solar & SOLARTOUCH Solar Systems – 3 Years
Filters and Valves	1 Year	MINIMAX 75/100 – 1 Year, ETI 400 – 3 Years Parts and Labor ^{2,4}
Heaters	2 Years	Compressor Parts and Labor ^{2,4}
Heat Pumps	2 Years Parts & Labor ^{2,4}	Compressor Parts and Labor ^{2,4}
Lights	1 Year	INTPELLIBRITE 56 White LED Lights – 2 Years
Single and Dual Speed Pumps	1 Year	SUPERLO VS and SUPERMAX VS – 2 Years
Variable Speed Pumps	3 Year	INTPELLIFLO and INTPELLIRO (Part # 011018 and P66VS4H-209L) – 2 Years INTPELLIFLO 2 VST, INTPELLIRO 2 VST, INTPELLIFLO VSF, INTPELLIRO VSF, INTPELLIFLOX VSF and INTPELLIPROX VSF – 3 Years ²
Sanitizers	1 Year	BIOSHIELD Residential UV Sterilizer – 2 Years ² UV Quartz Sleeve – 1 Year ICHLOR 15 and ICHLOR 30 Salt Chlorine Generators – 3 Years ²
Aboground Systems	1 Year	Tires, Rollers, Brushes, Climbing Rings, Cartridge Filters – 60 Days
Automatic Pool Cleaners ²	1 Year	PROWLER 800-Series, KREEPY KRAUL, KRUISER, GREAT WHITE and Suction Seal, Foot Pad, Wings, Bumper Strap, Seal Flaps – 1 Year
INTPELLICHLOR Salt Chlorine Generator (w/o power center)	2 Year	PROWLER 900-Series, RACER LS, REBEL and DORADO – 2 Years ²
Maintenance Equipment/Replacement Parts	60 Days	

Products used in commercial applications have a 1 Year warranty. See below for warranty exceptions. For warranty purposes, a commercial facility is defined as any facility other than a single family dwelling.

PRODUCT CATEGORY	WARRANTY LENGTH	WARRANTY EXCEPTIONS
ACU-TROL AK Color and Accessories	1 Year	ACU-TROL Equipment Repairs – 60 Days (For Non-Warranty Repairs)
ACU-TROL Commercial Controllers	5 Years	
ACU-TROL Commercial pH or ORP Probes	2 Years	
ACU-TROL Electronic Modules	5 Years	
INTPELLICHEM Commercial Chemical Controller	1 Year ²	
INTPELLICHLOR (CIC60P & CIC60S) Commercial Operative Hours	2 Years OR 15,000 (whichever comes first)	
Heaters	1 Year	ETI 400 – 3 Years Parts and Labor ^{2,4}
Heat Pumps	2 Years Parts & Labor ^{2,4}	Compressor Parts and Labor ^{2,4} – 10 Years, Titanium Heat Exchanger – Lifetime
Lights	1 Year	INTPELLIBRITE 56 White LED Lights – 2 Years
STARLK Commercial Filters	3 Years ²	Filter Tank – 15 Years, Forated Years 4 through 15
THS Series Commercial Filters	3 Years ²	Filter Tank – 10 Years, Forated Year 4 through 10

Exceptions that may result in denial of a warranty claim:

1. Damage caused by careless handling, improper repackaging, or shipping.
2. Damage due to misapplication, misuse, abuse or failure to operate equipment as specified in the owner's manual.
3. Damage caused by failure to install products as specified in the owner's manual.
4. Damage due to unauthorized product modifications or failure to use Pentair original replacement parts.
5. Damage caused by negligence or failure to properly maintain products as specified in the owner's manual.
6. Damage caused by failure to maintain water chemistry in conformity with the standards of the swimming pool industry for any length of time.
7. Damage caused by water freezing inside the product.
8. Accidental damage, fire, acts of God, or other circumstances outside the control of Pentair.
9. This is a TradeGrade product. This extended warranty is only applicable if the product is purchased from a retail store (brick and mortar), pool builder or pool service company. **If this product is purchased online (via internet) it will only receive a sixty (60) day limited warranty.**
10. Automatic Cleaners purchased in the USA from entities outside the USA do not qualify for any USA programs including warranty, trade-in or rebate programs.
11. Labor costs are NOT warranted outside of the United States and Canada.
12. Only internal components, fittings, valves and controls manufactured by Pentair are fully warranted.

1620 HAWKINS AVE., STANFORD, NC 27330 • 10951 W. LOS ANGELES AVE., MOORPARK, CA 93021

P/N 151629 Rev. W. 4/2017

©2017 Pentair Water Pool and Spa, Inc. All rights reserved.

PRODUCT WARRANTY REGISTRATION CARD

Please detach along dotted line and mail this section. Keep the warranty card for your records.



Please promptly complete your product registration. In the unlikely event we must notify you of safety modifications to your product, under the Consumer Product Safety Act, this will allow us to communicate with you quickly. Incomplete or missing information such as your serial number will prevent your product from being registered. Your Limited Warranty is attached to this card. Please detach and review thoroughly so you are familiar with the terms of your warranty coverage. Please keep in a safe place.

TO RECEIVE EXTENDED WARRANTY: 1. REGISTER YOUR PRODUCT AND PROVIDE 2. SALES RECEIPT & 3. QUALIFIED INSTALLER'S INVOICE¹ WITHIN 60 DAYS OF INSTALLATION.

TWO WAYS TO COMPLETE YOUR PRODUCT WARRANTY REGISTRATION:

- 1) **ONLINE:** visit www.pentairpool.com/support/registrationandwarranty to complete registration, upload sales receipt and installer invoice (best for registering multiple products).
- 2) **BY MAIL:** Complete this card and attach sales receipt, and installer's invoice.

3 PURCHASE & QUALIFIED INSTALLER INFORMATION

Please attach a copy of the sales receipt and qualified installer's invoice to this card as proof of qualified installation and purchase.

- Be sure your documents include the following purchase and installation information:
- Company name and location of purchase
 - Date of purchase
 - Name, location, and phone number of installer
 - Date of installation

1 PRODUCT INFORMATION

Serial Number(s): _____

Product Name(s): _____

This product: Replaced an existing unit Did not replace an existing unit (New)

Where did you purchase your Pentair product(s)?

Pool Builder Pool Store Pool Service Co. Mail Order Internet Other

2 POOL OWNER INFORMATION

Pool Type: Inground Inground Pool/Spa Combination Aboveground Spa Only

Name: _____

Address: _____

City: _____ State: _____ Zip: _____

Phone: _____ Email: _____

I do not wish to receive promotional emails or surveys from Pentair.

ALL INFORMATION REQUESTED ABOVE OR ONLINE IS REQUIRED IN ORDER TO RECEIVE AN EXTENDED WARRANTY

¹ A qualified installer's invoice is not needed if your product does not require professional installation in order to receive an extended warranty. See Extended Warranty for details.

Siempre ha podido contar con la calidad y la prolongada vida útil de los productos de Pentair. Seguimos los mejores estándares de mano de obra, materiales y procesos de fabricación para ofrecer mayor y mejor tranquilidad. Revisa los términos de las garantías limitada y extendida y las siguientes tablas para obtener información sobre el plazo de la cobertura y las excepciones de la garantía de sus equipos de piscina y spa. Pentair ofrece lo siguiente:

- **GARANTÍA LIMITADA:** Pentair garantiza que sus productos están libres de defectos en los materiales y/o la mano de obra durante un periodo de 60 días (60 días [partes solamente] desde la fecha original de compra o instalación. El cliente acepta pagar todos los costos de envío por adelantado Pentair.
- **GARANTÍA EXTENDIDA:** Para obtener una garantía extendida del producto (un plazo mayor de 60 días a partir de la fecha de instalación inicial), el cliente debe hacer lo siguiente: 1. registrar el producto, 2. entregar una copia de su recibo de venta y 3. la factura del instalador calificada en un plazo de 60 días a partir de la instalación. Si bien ciertos productos no exigen una instalación calificada, se requiere el registro del producto y una copia del recibo de venta para obtener la garantía extendida. Ver a continuación los detalles del plazo de la garantía y de las excepciones para aplicaciones residenciales comerciales.
- **GARANTÍA TRADEGRADE:** Los productos Tradegrade (identificados con el #2 al final de la página) deben ser comprados en una tienda "real" (No por internet) ya sea que se compren de un constructor de piscinas o una compañía de servicio. Si el producto es comprado por internet (en línea) solamente recibirá la garantía limitada de (60) sesenta días aunque envíe el registro de producto.

Cobertura de garantía extendida para productos

CATEGORÍA DE PRODUCTOS	PLAZO DE LA GARANTÍA EXTENDIDA	EXCEPCIONES DE LA GARANTÍA
Equipo de los sistemas de control automático	1 año	SUNTOUCH Solar y sistema SOLARTOUCH – 3 años
Filtros y válvulas	1 año	
Calentadores	2 años	MINIMAX 75/100 – 1 año, ETI 400 – 3 años repuestos y mano de obra ^{2,4}
Bombas de calor	2 años repuestos y mano de obra ^{2,4}	Partes del compresor y mano de obra – 10 años ⁴ , Intercambiador de calor de mano de obra ^{2,4}
Luces	1 año	Bombillas de luz - 60 días
Bombas de una y dos velocidades	1 año	Luces LED blancas INTELLIBRITE 56 – 2 años
Bombas de velocidad variable	3 años	INTELLIPL0 e INTELLIPL0 (Partes N.º 011018 y P&GVS4H-209L) – 2 años INTELLIPL0 2 VST, INTELLIPL0 VSF, INTELLIPL0 VSF, INTELLIPL0X VSF e INTELLIPL0X VSF – 3 años ²
Desinfectantes	1 año	Estérilizador residencial UV BIOSHIELD – 2 años ² Cubierta de casco UV – 1 año
Electrodomésticos o decorativos acuáticos	1 año	Clorinador de sal iChlor 15 e iChlor 30 – 3 años ²
Sistemas para piscinas elevadas	1 año	Neumáticos, ruedas, capillos, anillos para subir, filtros de cartucho – 60 días
Limpiadores automáticos de piscina ³	1 año	PROWLER 800-Serie, KREPPY KRAULY, KRUISER, GREAT WHITE y SANDSHARK – 2 años PROWLER 900-Serie, RACER LS, REBEL Y DORADO - 2 años ²
Clorinador de sal INTELLICHLOR (sin centro de carga)	2 años	
Equipo de mantenimiento / repuestos	60 días	
<p>Los productos utilizados en aplicaciones comerciales tienen una garantía de un (1) año. Consulte a continuación las excepciones de la garantía. A los efectos de la garantía, una instalación comercial se define como cualquier instalación que no sea una vivienda unifamiliar.</p>		
CATEGORÍA DE PRODUCTOS	DURACIÓN DE LA GARANTÍA	EXCEPCIONES DE LA GARANTÍA
Color y accesorios ACU-TROL AK	1 año	Reparaciones de equipos ACU-TROL – 60 días (para reparaciones sin garantías)
Controladores comerciales ACU-TROL	5 años	
Sondas industriales dePH y DRP ACU-TROL	2 años	
Módulos electrónicos ACU-TROL	1 año ²	
Control químico comercial INTELLICHEM	2 años o 15,000 horas operativas (dependiendo de cual ocurra primero)	
Calentador de sal para uso comercial INTELLICHLOR	2 años	
Calentadores	1 año	ETI 400 – 3 años repuestos y mano de obra ^{2,4}
Bombas de calor	2 años repuestos y mano de obra – 10 años ⁴ , Intercambiador de calor de mano de obra ^{2,4}	
Luces	1 año	Luces LED blancas INTELLIBRITE 56 – 2 años
Filtros comerciales STARK	3 años ⁵	Tanque de filtro - 15 años a 15 garantía prorrateada
Filtros comerciales THS Series	3 años ⁵	Tanque de filtro - 10 años a 10 garantía prorrateada

- Excepciones que pueden causar el rechazo de un reclamo de garantía:**
1. Datos casados por el manejo negligente, el reemplazo inadecuado, o durante el envío.
 2. Datos casados por el uso inadecuado, el maltrato o por no operar el equipo de acuerdo a lo especificado en el manual del propietario.
 3. Datos casados por no instalar los productos de acuerdo a lo especificado en el manual del propietario.
 4. Datos debidos a modificaciones de acuerdo a lo especificado en el manual del propietario.
 5. Datos casados por negligencia o por no darles mantenimiento apropiado a los productos de acuerdo a lo especificado en el manual del propietario.
 6. Datos casados por no mantener la conformidad química del agua en conformidad con las normas de la industria de las piscinas durante cualquier periodo de tiempo.
 7. Datos casados por el congelamiento del agua dentro del producto.
 8. Datos ocasionales, luego, incidentes de fuerza mayor, y otras circunstancias fuera del control de Pentair.
1. Para obtener la garantía extendida, no se necesita la factura del instalador calificada si el producto no requiere instalación a cargo de un profesional.
 2. Los productos TradeGrade (deben ser comprados en una tienda "real" (No por internet) ya sea que se compren de un constructor de piscinas o una compañía de servicio. Si el producto es comprado por internet (en línea) solamente recibirá la garantía limitada de (60) sesenta días aunque envíe el registro de producto.
 3. Los limpiadores automáticos adquiridos en EE. UU. por entidades que se encuentran fuera de este país no califican para ninguno de los programas de EE. UU., esto incluye programas de garantías, de cambio o reemplazos.
 4. Los costos de mano de obra NO están garantizados fuera de Estados Unidos y Canadá.
 5. Only internet components, fittings, valves and controls manufactured by Pentair are fully warranted.
 6. 1620 HAWKINS AVE., SANFORD, NC 27330 • PENTAIRPOOL.COM
 - 800.831.7133



GARANTÍA LIMITADA

Por favor despegarla a lo largo de las líneas de puntos y envíe esta sección. Conserve la garantía para sus archivos.

TARJETA PARA LA INSCRIPCIÓN DE LA GARANTÍA DEL PRODUCTO



Complete lo antes posible su registro de productos. En el caso poco probable de que debamos comunicarle modificaciones de seguridad del producto, de conformidad con la Ley de Seguridad de Productos del consumidor, esto nos permitirá comunicarnos rápidamente con usted. La información incompleta o faltante, tal como su número de serie, impedirá el registro de su producto. Su garantía limitada se adjunta a esta tarjeta. Separe la tarjeta y léala con atención para familiarizarse con los términos de la cobertura de la garantía. Conserve la en un lugar seguro.

PARA RECIBIR LA GARANTÍA EXTENDIDA: 1. REGISTRE SU PRODUCTO Y ENTREGUE 2. EL RECIBO DE VENTA Y 3. LA FACTURA DEL INSTALADOR CALIFICADO* EN UN PLAZO DE 60 DÍAS A PARTIR DE LA INSTALACIÓN.

DOS MANERAS DE COMPLETAR EL REGISTRO DE GARANTÍA DE PRODUCTO:

- 1) **EN LÍNEA:** visite www.pentairpool.com/support/registerandwarranty para completar el registro, adjunte el recibo de venta y la factura del instalador (es mejor para el registro de varios productos).
- 2) **POR CORREO:** Complete esta tarjeta y adjunte el recibo de venta y la factura del instalador.

1 INFORMACIÓN DEL PRODUCTO

Número(s) de serie: _____

Nombre de producto(s): _____

Este producto: Reemplazó una unidad existente No reemplazó una unidad existente (nuevo)

¿Dónde compró su(s) producto(s) Pentair? Constructor de piscinas Tienda de piscinas Compañía de servicio Pedido por correo Internet Otro

2 INFORMACIÓN DEL PROPIETARIO DE LA PISCINA

Tipo de piscina: Enterrada Combinación de piscina/spa Elevada Solo spa

Nombre: _____

Dirección: _____

Ciudad: _____ Estado: _____ Código postal: _____

Teléfono: _____ Correo electrónico: _____

No me gustaría recibir ofertas o encuestas de Pentair por correo electrónico.

3 INFORMACIÓN DEL INSTALADOR CALIFICADO Y DE LA COMPRA

Adjunte una copia del recibo de venta y de la factura del instalador calificado a esta tarjeta como comprobante de la compra y de la instalación calificada.

Verifique que sus documentos incluyan la siguiente información de instalación y de compra:

- Nombre de la compañía y lugar de la compra
- Fecha de la compra
- Nombre, ubicación y número de teléfono del instalador
- Fecha de la instalación

SE REQUIERE TODA LA INFORMACIÓN SOLICITADA MÁS ARRIBA O EN LÍNEA PARA OBTENER UNA GARANTÍA EXTENDIDA.

¹ Para obtener la garantía extendida, no se necesita la factura del instalador calificado si el producto no requiere instalación a cargo de un profesional. Ver los detalles de la garantía extendida.

Vous avez toujours pu compter sur la qualité et la longue durée de vie des produits Pentair. Nous utilisons les meilleurs critères en matière de savoir-faire, de matériaux et de procédés de fabrication pour offrir qualité et tranquillité d'esprit. Veuillez consulter les modalités de la Garantie limitée et de l'Extension de garantie ainsi que les tableaux ci-dessous pour plus de renseignements sur la durée de la protection et les exceptions de la garantie applicable à votre équipement de piscine et de spa. Pentair offre :

- **GARANTIE LIMITÉE:** Pentair garantit les produits contre toutes déficiences matérielles ou de fabrication pendant une période de soixante (60) jours à compter de la date d'installation. Le client accepte d'acquiescer à l'envoi d'expédition à Pentair.
- **EXTENSION DE GARANTIE:** Pour obtenir une extension de la garantie d'un produit (plus de 60 jours à compter de la date d'installation initiale), le client doit : 1. fournir une copie du ticket de caisse et 3. la facture¹ de l'installateur qualifié dans un délai de 60 jours à compter de l'installation. Certains produits n'ont pas à être installés par un installateur qualifié, mais il faut néanmoins fournir l'enregistrement du produit et une copie du ticket de caisse pour bénéficier de l'Extension de garantie. Veuillez prendre connaissance, ci-dessous, des détails de la durée et des exceptions de la garantie (applications résidentielles et commerciales).
- **GARANTIE TRADEGRADE :** Les produits Tradegrade (marqués du numéro de référence de note en bas de page « 2 » dans le tableau ci-dessous) doivent être achetés chez un détaillant traditionnel (brique et mortier), un fabricant de piscines ou un entrepreneur de piscines. Si l'achat a été effectué en ligne (sur Internet), le produit ne bénéficie que d'une garantie limitée de soixante (60) jours.

Extension de garantie pour les produits

CATÉGORIE DU PRODUIT	DURÉE DE L'EXTENSION DE GARANTIE	EXCEPTIONS DE GARANTIE
Équipement d'automatisation des systèmes de contrôle	1 an	Systèmes SUNTOUCH solar et SOLARTOUCH - 3 ans
Filtres et valves	1 an	MINIMAX 75/100 - 1 an, ETI 400 - 3 ans pièces et main-d'œuvre ^{2,4}
Chauffe-eau	2 ans	Compresseur, pièces et main-d'œuvre ^{2,4} - 10 ans, échangeur de chaleur en titane - Garantie à vie
Thermopomps	2 ans	Lampes DEL blanches INTELLIBRITE 50 - 2 ans
Éclairage	1 an	Ampoules - 60 jours
Pompes à simple et double vitesse	1 an	SUPERLO et SUPERMAX VS - 2 ans
Pompes à vitesse variable	3 ans	INTELLIFLO et INTELLIPRO (Pièces n° 011018 et PÉREV54H-209L) - 2 ans INTELLIFLO 2 VST, INTELLIFLO VSF, INTELLIPRO VSF, INTELLIFLOXFSF et INTELLIPROXFSF - 3 ans ⁵
Assainisseurs	1 an	Stérilisateur résidentiel UV BIOSHELFD - 2 ans ⁶ Gaine de quartz UV - 1 an Chlorateur au sel ICHLOR 15 et ICHLOR 30 - 3 ans ⁷
Systèmes blancs et caractéristiques de l'eau	1 an	Pneus, roulettes, brosses, anneaux antichutes, filtres à cartouche - 60 jours
Nettoyeurs de piscine automatiques ⁸	1 an	Joint d'aspiration, palin, ailes, courroie pare-chocs, rebats étanches - 1 an PRAWLER 800-Séries, KREEPY KRAULY, KRUISER, GREAT WHITE et SANDSHARK - 2 ans PRAWLER 900-Séries, RACER LS, REBEL et DORADO - 2 ans ⁹
Chlorateur au sel INTELLICHLOR (sans centre de commande)	2 ans	
Équipement d'entretien / Pièces de rechange	60 jours	
Les produits utilisés pour des applications commerciales sont garantis pendant 1 an. Voir ci-dessous les exceptions de garantie. Aux fins de la garantie, une installation commerciale est définie comme toute installation sur un habitation unifamiliale.		
CATÉGORIE DU PRODUIT	DURÉE LA GARANTIE	EXCEPTIONS DE GARANTIE

Des exceptions qui pourraient entraîner le refus d'une demande de service sous garantie:

1. Domage résultant d'une maintenance, d'un réemballage ou d'une expédition inadéquats.
2. Domage résultant d'un mauvais traitement, d'un mauvais utilisation ou du non-respect des consignes d'utilisation contenues dans le guide d'utilisation.
3. Domage résultant du non-respect des consignes d'installation contenues dans le guide d'utilisation.
4. Domage résultant d'une modification non autorisée du produit ou de l'emploi de pièces de rechange autres que les pièces Pentair.
5. Domage résultant du négligence ou du non-respect des consignes d'entretien contenues dans le guide d'utilisation.
6. Domage résultant du fait que la composition chimique de l'eau n'a pas été maintenue dans les normes de l'industrie des piscines, quelle qu'en soit la durée.
7. Domage résultant du gel de l'eau se trouvant à l'intérieur du produit.
8. Domage accidentel, feu, catastrophe ou toute autre circonstance échappant au contrôle de Pentair.
9. Si le produit ne nécessite pas d'installation professionnelle, la facture de l'installateur qualifié n'est pas exigée pour bénéficier de l'extension de la garantie.
10. Voir un produit Tradegrade. Cette prolongation de garantie n'est valable que si le produit a été acheté chez un détaillant traditionnel (brique et mortier), un fabricant de piscines ou une entreprise d'entretien de piscines. Si l'achat a été effectué en ligne (sur Internet), le produit ne bénéficie que d'une garantie limitée de soixante (60) jours.
11. Les nettoyeurs automatiques achetés aux E.-U., après «entités en dehors des E.-U.», ne sont admissibles à aucun programme de garantie.
12. Coûts des composants inférieurs, raccords, vannes et commandes fabriqués par Pentair sont entièrement garantis.

1620 HAWKINS AVE., SANFORD, NC 27330 • 10951 W. LOS ANGELES AVE., MOORPARK, CA 93021
 800.831.8713 WWW.PENTAIRPOOL.COM
 P/N 151629 Rev. W. 4/2017

GARANTIE LIMITÉE

CARTE D'ENREGISTREMENT DE GARANTIE

Veuillez détacher le long du pointillé et poster cette section. Veuillez conserver ce certificat de garantie pour vos dossiers.



Veuillez enregistrer votre produit sans tarder. Dans le cas peu probable où nous devrions vous aviser de modifications de sécurité à votre produit en vertu du Consumer Product Safety Act, nous pourrions communiquer rapidement avec vous. L'omission de renseignements, comme un numéro de série ou des renseignements incomplets, aura pour effet d'empêcher l'enregistrement de votre produit. Votre Garantie Limitée est jointe à cette carte. Veuillez l'attacher et l'examiner attentivement afin de vous familiariser avec les modalités de votre garantie. Conservez-la en lieu sûr.

POUR BÉNÉFICIER DE L'EXTENSION DE GARANTIE : 1. ENREGISTREZ VOTRE PRODUIT ET FOURNISSEZ 2. LE TICKET DE CAISSE ET 3. LA FACTURE¹ DE L'INSTALLATEUR QUALIFIÉ DANS UN DÉLAI DE 60 JOURS À COMPTER DE L'INSTALLATION.

DEUX FAÇONS DE REMPLIR L'ENREGISTREMENT DE GARANTIE DE VOTRE PRODUIT :

- 1) **EN LIGNE :** rendez-vous au www.pentairpool.com/support/registrationandwarranty pour remplir le formulaire d'enregistrement et télécharger le ticket de caisse et la facture de l'installateur (la meilleure façon d'enregistrer plusieurs produits).
- 2) **PAR LA POSTE :** remplissez cette carte et joignez le ticket de caisse et la facture de l'installateur.

3 RENSEIGNEMENTS RELATIFS À L'ACHAT ET À L'INSTALLATEUR QUALIFIÉ

Veuillez joindre à cette carte une copie du ticket de caisse et de la facture de l'installateur qualifié comme preuve de l'installation professionnelle et de l'achat.

Assurez-vous que vos documents contiennent les renseignements suivants relatifs à l'achat et l'installation :

- Nom de l'entreprise et lieu d'achat
- Date d'achat
- Nom, lieu et numéro de téléphone de l'installateur
- Date d'installation

1 RENSEIGNEMENTS SUR LE PRODUIT

Numéro(s) de série : _____
 Nom(s) du produit : _____
 Ce produit : Remplace une unité existante Ne remplace pas une unité existante (nouveau)
 Où avez-vous acheté votre(vos) produit(s) Pentair?
 Fabricant de piscines Magasin de piscines Service d'entretien de piscines Catalogue Internet Autre

2 RENSEIGNEMENTS SUR LE PROPRIÉTAIRE DE LA PISCINE

Type de piscine : Creusée Combinaison piscine Hors-terre Spa uniquement
 Nom : _____
 Adresse : _____
 Ville : _____ État/Province : _____ Code Postal : _____
 Tél. : _____ Courriel : _____
 Je souhaite ne plus recevoir d'offres ou enquêtes de Pentair.

TOUS LES RENSEIGNEMENTS DEMANDÉS CI-DESSUS OU EN LIGNE SONT EXIGÉS POUR OBTENIR L'EXTENSION DE GARANTIE

¹ Si le produit ne nécessite pas d'installation professionnelle, la facture de l'installateur qualifié n'est pas exigée pour bénéficier de l'extension de la garantie. Pour de plus amples renseignements, consultez l'Extension de garantie.

LIMITED WARRANTY



PENTAIR WARRANTY TERMS AND CONDITIONS

TO OBTAIN AN EXTENDED WARRANTY:

To receive a product extended warranty (longer than 60 days from the original date of installation) the customer must complete the three steps below within 60 days of installation:

1. Register their product.
2. Provide a copy of the sales receipt.
3. Provide the qualified installer's invoice (see the note below)

Note: Certain products do not require qualified installation but still require product registration and a copy of the sales receipt to receive the extended warranty. Refer to the Extended Warranty Coverage for Products table, on the other side of this card, to determine whether your specific product(s) requires qualified installation.

TO OBTAIN AN EXTENDED WARRANTY FOR A PENTAIR TRADEGRADE PRODUCT:

Certain Pentair products are designated as Tradegrade products, and as a result must be purchased from a retail store (brick and mortar), pool builder or pool service company in order to qualify for an extended warranty. If a Tradegrade product is purchased online (via internet) the product will only qualify for a sixty (60) day limited warranty. The customer must still complete the three steps explained above to receive an extended warranty.

Refer to the Extended Warranty Coverage for Products table, on the other side of this card, to determine whether your specific product(s) is designated as a Tradegrade product(s). Tradegrade products are identified by footnote "1", "2", or "3" in the table.

Three (3) Year Warranty on Select Bundled Products (Applicable to Products Used in Residential Applications ONLY): This applies to purchases and qualified installations of a minimum of a pump and filter, and one or more of the following: heater, heat pump, control system, automatic cleaner, lighting, salt chlorine generator or UV sterilizer. Bundled products must be purchased on the same invoice and installed at the same time. Pentair warrants these products to be free from defects in material and/or workmanship for a period of three (3) years from the original date of installation. Products must be registered within sixty (60) days of installation at www.pentairpool.com/support/registrationandwarranty. If any product within a bundle is ineligible for the bundled warranty coverage, or does not meet the applicable requirements covered above, then all products within the same bundle will be disqualified from receiving the three (3) year bundled warranty coverage, and all products will only receive their individual extended or limited warranties.

- The above extended warranty is applicable to the original owner only, beginning on the date of installation and is not enforceable by any third party. Proof of purchase and date of installation by a qualified installer will be required to register a warranty claim.

- **Warranties by others:** Some Pentair products incorporate components manufactured by other manufacturers. Some of these manufacturers provide warranties in addition to the warranty provided by Pentair herein. In all such cases, a copy of the third party manufacturer's warranty will be provided with the product. To the extent protection provided under any such third party warranty exceeds the Limited Warranty provided herein, the Customer will have to contact the specific manufacturer for the additional protection.

Pentair Warranty Obligations

Should a defect in workmanship and/or material in any item covered by this warranty become evident during the term of the warranty, then upon the customer following the procedures set forth below, Pentair will, at its sole option, repair or replace such product or part of equal value, in lieu of repair.

Pentair is not, however, responsible under this warranty for any cost of shipping or transportation of the product or parts thereof to or from the Technical Service Department. Also, Pentair is not liable for any loss of time, inconvenience, incidental expenses such as telephone calls, labor or material charges incurred in connection with the removal or replacement of the equipment, or any other incidental or consequential damages.

The above mentioned warranties are void if the product is repaired or altered in any way by any persons, agents or representatives other than those authorized by Pentair. Expensables including, but not limited to refrigerant, recovery or refrigerant, or transportation for components are not covered under this limited warranty. Reasonable vehicle trip and evaluation charges may be assessed by a Pentair service representative.

PLEASE NOTE: Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

No Other Warranties

To the maximum extent permitted by applicable law, Pentair disclaims all other warranties, either expressed or implied, including, but not limited to, implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, with regard to the product(s), parts) and/or any accompanying written materials.

Procedure for Obtaining Performance

In order to obtain the benefits of this warranty, the consumer who made the original retail purchase must contact the Pentair Technical Service Department as soon as possible after discovery of the product related issue, but in no event later than the expiration date of the respective warranty periods provided herein. Upon receipt of this communication, Pentair will promptly notify the customer of the address to which the product may be shipped. The customer shall then ship the product, freight prepaid, to the address indicated, together with a "RETURN GOODS AUTHORIZATION" form obtained from Technical Service and a brief description of the problems encountered. Unauthorized returns will not be accepted. Freight must be prepaid by customer.

Warranties or Representations by Others

No third party has any authority to make any warranties or representation concerning Pentair or its products. Accordingly, Pentair is not responsible for any such warranties or representations.

Other Rights

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights, which vary from state to state.

Sole Warranty

Supersedes all previous warranty publications.

NO POSTAGE
NECESSARY
IF MAILED
IN THE
UNITED STATES

BUSINESS REPLY MAIL
FIRST-CLASS MAIL PERMIT 8 FARMINGTON MO

POSTAGE WILL BE PAID BY ADDRESSEE

PENTAIR WATER POOL AND SPA, INC.
PO BOX 1228
FARMINGTON MO 63640-9852



FOLD IN HALF AND SEAL FOR MAILING



NO POSTAGE
NECESSARY
IF MAILED
IN THE
UNITED STATES



BUSINESS REPLY MAIL

FIRST-CLASS MAIL PERMIT 8 FARMINGTON MO

POSTAGE WILL BE PAID BY ADDRESSEE

PENTAIR WATER POOL AND SPA, INC.

PO BOX 1228

FARMINGTON MO 63640-9852



DOBLE POR LA MITAD Y SELLE PARA ENVIAR POR CORREO



Reemplaza todas las publicaciones previas.

Garantía única

Esta garantía le proporciona derechos legales específicos y es posible que tenga otros derechos que varían de un estado a otro.

Otros derechos

responsable de dichas garantías o declaraciones.

Ningún agente o tercero tiene la autoridad necesaria para hacer ninguna garantía o declaración relacionada con Pentair o sus productos. Por lo tanto, Pentair no se hace responsable de dichas garantías o declaraciones.

Garantías o declaraciones de otros

breve de los problemas presentados. No se aceptarán las devoluciones no autorizadas. El cliente debe pagar el envío por adelantado.

con (flee prepagado, a la dirección indicada, junto con un formulario de "AUTORIZACION DE DEVOLUCION DE ARTICULOS" obtenido por servicio técnico y una descripción de los problemas presentados. No se aceptarán las devoluciones no autorizadas. El cliente debe pagar el envío por adelantado.

documentos. Al recibir esta comunicación, Pentair notificará de inmediato al cliente la dirección a la que debe enviarse el producto. Luego, el cliente enviará el producto.

Para obtener los beneficios de esta garantía, el consumidor que hizo la compra minorista inicial debe comunicarse con el Departamento de servicio técnico de Pentair lo antes posible después de descubrir el problema del producto, pero en ningún momento de los períodos de garantía disponibles en el presente.

Procedimiento para obtener el cumplimiento

las garantías implícitas de comerciabilidad o aptitud para un propósito específico, en relación con el(l)os product(s), el(l)os repuestos) y/o cualquier material escrito acompañante.

En la máxima medida que lo permitan las leyes aplicables, Pentair niega todas las otras garantías, ya sean expresas o implícitas, incluyendo, de manera enunciativa y no limitativa, exclusión mencionada anteriormente no se aplique en su caso.

Ninguna otra garantía

POR FAVOR TOME NOTA: Algunos estados no permiten la exclusión o fijación de límites de daños incidentales o indirectos, de modo que posiblemente la limitación o exclusión mencionada anteriormente no se aplique en su caso.

o el transporte de componentes. El representante de servicio de Pentair podrá cobrar los costos razonables del viaje en vehículo y la evaluación.

autorizadas por Pentair. Esta garantía no cubre los bienes fungibles, incluyendo, de manera enunciativa pero no limitativa, el refrigerante, la recuperación del refrigerante

Las garantías mencionadas arriba serán nulas si el producto es reparado o modificado de cualquier modo por una persona, agente o representante distinto a los

mano de obra o costos de material incurridos en conexión con la remoción o el reemplazo del equipo, o cualquier otro daño incidental o indirecto.

servicio técnico. Adicionalmente, Pentair no se hace responsable por las pérdidas de tiempo, los inconvenientes, los gastos incidentales, tales como llamadas telefónicas,

Sin embargo, Pentair, bajo esta garantía, no se hace responsable de ningún costo de envío o transporte del producto o los repuestos hasta o desde el Departamento de

con el proceso establecido abajo. Pentair, según sus exclusiones específicas, reparará o reemplazará el producto o la pieza con un producto de valor equivalente, en lugar de repararlo.

Si se descubre un defecto en la mano de obra y/o el material en cualquiera de los artículos que cubre esta garantía durante el plazo de la garantía, entonces, si el cliente cumple

Obligaciones de Pentair bajo la garantía

el fabricante específico para obtener la protección adicional.

la medida en que la protección proporcionada por cualquier garantía de un tercero exceda la garantía limitada que se provee aquí, el cliente deberá comunicarse con

adicionales a la garantía proporcionada aquí por Pentair. En dichos casos, se proporcionará una copia de la garantía del fabricante independiente con el producto. En

• **Garantías de otros:** Algunos productos de Pentair incorporan componentes fabricados por otros fabricantes. Algunos de estos fabricantes proporcionan garantías

tercer. Se exigirá comprobante de compra y/o fecha de instalación para registrar un reclamo bajo la garantía.

• La garantía prolongada que se menciona arriba es aplicable solo al primer propietario, comenzando en la fecha de instalación, y no puede ser impuesta por ningún

garantie individuelle (limite ou prolonge).

produit de cet ensemble ne seront pas admissibles à la garantie d'ensemble de trois (3) ans et tous lesdits produits seront couverts uniquement par leur

partie d'un ensemble n'est pas admissible à la garantie d'ensemble ou au satisfait pas aux exigences applicables détaillées ci-dessus, alors tous les

dentro de los sesenta (60) días siguientes a la instalación en el sitio web: www.pentairpool.com/support/registroanwandarranhy. Si un producto

comprarse en la misma factura e instalarse al mismo tiempo. Pentair garantiza que estos productos no tendrán defectos en cuanto a materiales y/o fabricación por

residentes): Aplica a compras e instalaciones calificadas de un mínimo de una bomba y filtro, y a uno o más de los siguientes productos: calentadores, bombas de

garantía de tres (3) años en productos comprados en paquete seleccionados (Variable UNIFORMEMENT pour les produits utilisés dans des applications

considérés comme des produits Tradebrade. Les produits Tradebrade sont marqués du numéro de référence de note en bas de page « 2 » dans le tableau.

Consultez le tableau « Prolongation de garantie des produits » situé de l'autre côté de cette carte, afin de déterminer si les produits en votre possession sont

d'obtenir la prolongation de garantie.

produit Tradebrade ne bénéficie que d'une garantie limitée de soixante (60) jours. Le client doit tout de même accomplir les trois étapes énoncées ci-dessus afin

Certains produits Pentair sont considérés comme des produits Tradebrade et de ce fait ils doivent être achetés chez un détaillant traditionnel (brique et mortier), un

POUR BÉNÉFICIER D'UNE PROLONGATION DE GARANTIE SUR UN PRODUIT TRADEBRADÉ PENTAIR :

Remarque : Certains produits ne requièrent pas d'être installés par un installateur certifié, mais doivent quand même être enregistrés avec une copie du reçu de caisse

si les produits en votre possession requièrent une installation réalisée par un installateur certifié.

1. Enregistrer son produit. 2. Fournir une copie du reçu de caisse. 3. Fournir la facture de l'installateur certifié (voir la remarque ci-dessus).

ci-dessus dans les 60 jours qui suivent l'installation :

Pour obtenir une prolongation de la garantie d'un produit (plus de 60 jours à compter de la date d'installation initiale), le client doit accomplir les trois étapes

POUR BÉNÉFICIER D'UNE PROLONGATION DE GARANTIE :

Remarque : Certains produits ne requièrent pas d'être installés par un installateur certifié, mais doivent quand même être enregistrés avec une copie du reçu de caisse

si les produits en votre possession requièrent une installation réalisée par un installateur certifié.

1. Enregistrer son produit. 2. Fournir une copie du reçu de caisse. 3. Fournir la facture de l'installateur certifié (voir la remarque ci-dessus).

ci-dessus dans les 60 jours qui suivent l'installation :

Pour obtenir une prolongation de la garantie d'un produit (plus de 60 jours à compter de la date d'installation initiale), le client doit accomplir les trois étapes



GARANTÍA
LIMITADA

NO POSTAGE
NECESSARY
IF MAILED
IN THE
UNITED STATES



BUSINESS REPLY MAIL
FIRST-CLASS MAIL PERMIT 8 FARMINGTON MO

POSTAGE WILL BE PAID BY ADDRESSEE

PENTAIR WATER POOL AND SPA, INC.
PO BOX 1228
FARMINGTON MO 63640-9852



PLIEZ EN DEUX ET CACHETEZ POUR POSTER



La présente garantie remplace toute garantie précédente.

Unique Garantie

La présente garantie donne au consommateur des droits juridiques précis et celui-ci pourrait aussi bénéficier d'autres droits en fonction de son lieu de résidence.

Autres droits

aucunement responsable de telles garanties ou représentations.

Aucun dépositaire ou autre individu n'est autorisé à offrir des services de garantie ou de représentations concernant Pentair ou ses produits. Pentair n'est donc

Garanties ou représentations par des tiers

rencontrés. Un retour de marchandise sans autorisation préalable ne sera pas accepté. Les frais de transport doivent être acquittés par le consommateur.

L'accompagnant d'un formulaire <D>AUTORISATION DE RETOUR DE MARCHANDISE obtenu auprès du service technique et d'une brève description des problèmes au consommateur l'adresse à laquelle il lui faudra renvoyer l'article défectueux. Le consommateur devra alors expédier l'article, en port payé, à l'adresse indiquée en possible après avoir découvert le défaut, mais en aucun cas après la date d'expiration de la garantie. Sur réception de cette communication, Pentair indiquera rapidement Pour bénéficier des avantages procurés par la présente garantie, le consommateur qui a effectué l'achat au détail initial doit s'adresser au service technique aussitôt que

Procédure à suivre pour se prévaloir de la Garantie

adéquat pour la commercialisation ou un usage particulier en ce qui concerne le ou les produits, la ou les pièces, et toute documentation écrite qui l'accompagne.

Dans la mesure prévue par la loi, Pentair exclut tout autre garantie, expressé ou implicite, y compris, sans s'y limiter, les garanties ou conditions implicites du caractère

Aucune autre Garantie

exceptions qui précèdent pas à vous.

REMARQUE: Certaines juridictions ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages directs ou indirects, il est donc possible que les limitations ou les

garantie limitée. Des frais de transport et d'évaluation raisonnables peuvent être déterminés par un agent du service technique Pentair.

Les biens consommables, y compris, sans s'y limiter, les produits réfrigérants, la récupération des produits réfrigérants et le transports de composants, ne sont pas couverts par cette

La garantie est annulée si le produit est réparé ou modifié, de quelque manière que ce soit, par toutes personnes, tous agents ou représentants autres que ceux autorisés par Pentair,

au remplacement de l'équipement, ou autres dommages indirects ou accessoires.

n'est pas responsable des pertes de temps, inconvénients et frais indirects, tels les appels téléphoniques, frais de main-d'œuvre ou frais de matériaux liés au retrait ou

Pentair n'est cependant pas responsable des frais d'expédition ou de transport du produit ou des pièces à destination ou à partir du service technique. De plus, Pentair

à réparer le produit ou à le remplacer par un produit de valeur égale, après que le consommateur eut suivi la procédure expliquée ci-dessous.

Si un défaut de fabrication ou de matériau est constaté pendant la période de garantie sur un article couvert par la présente garantie, Pentair s'engage, à sa seule discrétion,

Obiligations de Garantie de Pentair

garantie du tiers offre une protection qui excède celle de la présente garantie limitée, le consommateur doit s'adresser au fabricant tiers pour bénéficier de ces garanties additionnelles.

plus des présentes garanties offertes par Pentair aux présentes. Les détails concernant ces garanties de fabricants tiers sont inclus avec le produit, le cas échéant. Dans le cas où la

• **Garanties ou déclarations de tiers :** Certains produits de Pentair contiennent des composants fabriqués par d'autres fabricants. Certains de ces fabricants offrent des garanties en

partie. Une preuve d'achat et/ou d'installation par un installateur qualifié sera exigée afin de bénéficier d'un service sous garantie.

• La présente garantie ne protège que le consommateur qui a effectué l'achat au détail d'origine, à partir de la date d'installation et n'est pas exécutoire par une tierce

trois (3) ans et tous lesdits produits seront couverts uniquement par leur garantie individuelle (limitée ou prolongée).

ou ne satisfait pas aux exigences applicables détaillées ci-dessus, alors tous les produits de cet ensemble ne seront pas admissibles à la garantie d'ensemble de

qui suivent au www.pentairpool.com/support/registrationandwarranty. Si un produit faisant partie d'un ensemble n'est pas admissible à la garantie d'ensemble

compter de la date d'installation initiale sur un produit si installé par un installateur qualifié. Les produits doivent être enregistrés dans les soixante (60) jours

et être installés à la même date. Pentair garantit que ces produits seront exempts de tout défaut de matériau ou de fabrication pendant une période de trois (3) ans à

système de contrôle, nettoyage automatique, éclairage, chlorateur au sel ou stérilisateur UV. *Remarque : Les achats de produits combinés doivent figurer sur la même facture

s'applique aux achats et installations professionnelles comportant au minimum une pompe et un filtre, et sur un ou plusieurs des produits suivants : chauffe-piscine, thermopompe,

garantie de trois (3) ans sur certains produits combinés uniquement (Valable UNIQUEMENT pour les produits utilisés dans des applications résidentielles) : Cette

considérés comme des produits Tradebrade. Les produits Tradebrade sont marqués du numéro de référence de note en bas de page « 2 » dans le tableau.

Consultez le tableau « Prolongation de garantie des produits » situé de l'autre côté de cette carte, afin de déterminer si les produits en votre possession sont

énoncées ci-dessus afin d'obtenir la prolongation de garantie.

Interne), le produit Tradebrade ne bénéficie que d'une garantie limitée de soixante (60) jours. Le client doit tout de même accomplir les trois étapes

Fabricant de piscines ou une entreprise d'entretien de piscines afin d'être admissibles à la prolongation de garantie. Si l'achat a été effectué en ligne (sur

Certains produits Pentair sont considérés comme des produits Tradebrade et de ce fait ils doivent être achetés chez un détaillant traditionnel (brique et mortier), un

POUR BÉNÉFICIER D'UNE PROLONGATION DE GARANTIE SUR UN PRODUIT TRADEBRADE PENTAIR :

si les produits en votre possession requièrent une installation réalisée par un installateur certifié.

afin de bénéficier de la prolongation de garantie. Consultez le tableau « Prolongation de garantie des produits », situé de l'autre côté de cette carte, afin de déterminer

Remarque : Certains produits ne requièrent pas d'être installés par un installateur certifié, mais doivent quand même être enregistrés avec une copie du reçu de caisse

ci-dessous dans les 60 jours qui suivent l'installation :

1. Enregistrer son produit. 2. Fournir une copie du reçu de caisse. 3. Fournir la facture de l'installateur certifié (voir la remarque ci-dessus).

Pour obtenir une prolongation de la garantie d'un produit (plus de 60 jours à compter de la date d'installation initiale), le client doit accomplir les trois étapes

POUR BÉNÉFICIER D'UNE PROLONGATION DE GARANTIE :



**GARANTIE
LIMITÉE**